

2022

ARABIC

Paper : ARA-HC-4016

(Honours Core)

(Modern Arabic Prose and Poetry)

Full Marks : 80

Time : 3 hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

1. Answer the following questions in Arabic in one or two word(s) (any ten) : $1 \times 10 = 10$

أجب عن الأسئلة الآتية بالعربية بكلمة أو كلمتين

(أى عشرة):

(a) هل فرح المسلمون بالنبا الذي جاء به الرسول؟

(b) أين اجتمع المسلمون لبيعة الرضوان؟

(2)

- (c) متى يعد الإنسان مسلماً حقيقياً؟
- (d) ما المفهوم السائد عن الإسلام؟
- (e) لم وضعت فوانين تنظيم المرور؟
- (f) كيف تقف الإسلام من المرأة؟
- (g) كيف كان سلوك النبي مع بتاته؟
- (h) متى ولد عثمان بن عفان رضي الله عنه؟
- (i) من نظم الشعر "إلى الشبان"؟
- (j) أبين ولد معروف الرصافي؟
- (k) متى ولد إبراهيم عبدالقادر المازني؟
- (l) من لقب بـ "شاعر القطرين"؟
- (m) من هو شاعر النيل؟
- (n) أين ولدت نازك الملائكة؟
- (o) متى ولد عبدالرحمن الشكري؟

(3)

2. Answer the following questions in Arabic

(any five) : $2 \times 5 = 10$

أجب عن الأسئلة الآتية بالعربية (أي خمسة) :

- (a) ماذا تفهم من شهادة و أن محمدا رسول الله؟
- (b) ماذا تقول القرآن عن الرجل و المرأة؟
- (c) ما هو القصد من التدوين الأول و التدوين الثاني؟
- (d) ما الوظيفة التي يقوم الجسم بها في أثناء النوم؟
- (e) أين أودعت المعالي و اللالي؟
- (f) كيف صور الشاعر موسم الشتاء في "أنشودة الشتاء"؟
- (g) أين هب زهر الربيع؟
- (h) أين تريد الشاعرة أن تبنى؟

3. Answer any four of the following questions :

$5 \times 4 = 20$

أجب عن أي أربعة من الأسئلة الآتية :

- (a) Discuss the terms and conditions of صلح الحديبية

(b) Discuss the rights of women in the light of حقوق المرأة و واجباتها في الإسلام

(c) "إن أترك فقد ترك من هو خير مني و إن استخلف فقد استخلف من هو خير مني".

Discuss the above statement.

(d) Write the gist of النوم نصف الصحة و الجمال in your own words.

(e) Write the summary of "عروس فرشت لها الأرض بالزهر"

(f) Why was Hafiz Ibrahim laments on al-Manfaluti? Discuss.

(g) Make meaningful sentences using the following words :

أحلام، المساء، جزيرة، منزل، المعبد.

(h) Give the opposite number of the following words :

رسول، ذنب، أذن، خيل، امرأة.

4. Answer any four of the following questions :

10×4=40

أجب عن أي أربعة من الأسئلة الآتية :

(a) Translate the following passage into English or Assamese :

رأى رسول الله — عليه الصلاة والسلام في منامه أن المسلمين سيدخلون المسجد الحرام معتمرين - و أعلن الرسول هذا النبأ، و فرح به المسلمون كل الفرح - جمع الرسول ألفا و خمسمائة من المسلمين و بعض الأعراب و اتجهوا إلى مكة للعمرة، و كان ذلك بعد انقضاء ستة أعوام على الهجرة، ولم يكن مع المسلمين سلاح سوى السيوف في أعمادها.

علمت قريش بالنبأ! فاستعدت لملاقاة الرسول و محرته منعه من دخول مكة. و أرسلت إليه وفودا تسال عن سبب مجيئه إلى مكة، فأخبرهم النبي عليه الصلاة والسلام. بعزمه على العمرة، و أنه لم يأت لقتال، و أرسل الرسول عثمان بن عفان إلى قريش، لييفا وضعها، و تأخرت عودة عثمان و أشيع أن قريش قد قتلتها.

(b) Translate the following passage into English or Assamese :

وقد قرر الإسلام للمرأة النفقة ، فجعلها حقا مشروعاً لها
على الزوج ، فعليه أن يوفر لها الطعام و الشراب و
الكساء ، مراعيًا في ذلك ما يصلح لأمثالها من غير
اسراف ولا تبذير ، و في ذلك يقول الرسول الكريم :
ألا و حقهن عليكم أن تحسنوا إليهن في كسوتهن و
طعامهن . كما أن على الزوج أن يحسن معاشرته زوجته
فيكون طلق الوجه ، يتحدث إليها في رقة و لين ، يتخير
الكلمة الحلوة التي تؤكد الألفة ، و تديم المودة و تقيم
بيت الزوجية على الحب و العطف و التعاون حيث يحقق
التوجيه القرآني حيث يقول الله تعالى : (و عاشروهن
بالمعروف) و قول النبي : من أعطى حظه من الرفق
فقد أعطى حظه من الخير ، و من حرم حظه من الرفق
فقد حرم حظه من الخير .

(c) Translate the following verses into English or Assamese :

قد ذهب الحمول بالربيع و
باك صحو و جاء الشتاء مرهوبا
فأي أصواتك القدائم با
قلب أناجي بها الشآبيبا
وما انتفاعي بالحن أبعثه
و ليس من يسمع التطاريبا
أين ، وهل ينفع اللهيف أسي
يزيد وجه الحياة تطيببا
غنلق ثرتها بيدي
عن نور عيشي و عدت مسلوبا

(d) Translate the following verses into English or Assamese :

هب زهر الربيع في نظام بديع
تحت أقدامها

و غوالي الغصون نكست ببعيون

نضر أعلامها

وبدا في حلى وجهها ما جلا

نور إلهامها

إن هذي عروس تتمتى النفوس

سعد أيامها

لم يوف البيان فثي مقام القرآن

حق إكرامها

- (e) Explain with reference to the context the following verses :

و أقام البيان في كل ناد

مأتما للبدائع الرائعات

- (f) Explain with reference to the context the following verses :

أنت والله على رغم المنون

ذو وجود قاتل للعدم

- (g) Discuss the contribution of ابراهيم عبدالقادر المازني to the development of Arabic poetry.

- (h) Write a short life sketch of حافظ ابراهيم and discuss his contribution to Arabic poetry.

- (i) Write a note on the development of modern Arabic prose.

- (j) Discuss the chief characteristics of modern Arabic poetry.
